

Bruxelles, 8. rujna 2022.
(OR. en)

Međuinstitucijski predmet:
2022/0254(NLE)

12208/22
ADD 1

UD 174
COEST 638

PRIJEDLOG

Od:	Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ
Datum primitka:	31. kolovoza 2022.
Za:	Glavno tajništvo Vijeća
Br. dok. Kom.:	COM(2022) 428 final
Predmet:	PRILOG Prijedlogu odluke Vijeća o stajalištu koje u ime Europske unije treba zauzeti u Zajedničkom odboru EU-a i zemalja zajedničkog provoza (ZZP) osnovanom Konvencijom od 20. svibnja 1987. o zajedničkom proвозnom postupku u pogledu izmjena te Konvencije

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument COM(2022) 428 final.

Priloženo: COM(2022) 428 final



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 31.8.2022.
COM(2022) 428 final

ANNEX

PRILOG

Prijedlogu odluke Vijeća

o stajalištu koje u ime Europske unije treba zauzeti u Zajedničkom odboru EU-a i zemalja zajedničkog provoza (ZZP) osnovanom Konvencijom od 20. svibnja 1987. o zajedničkom proвозnom postupku u pogledu izmjena te Konvencije

PRILOG

PRILOG

Prijedlog Odluke br. 3/2022 Zajedničkog odbora EU-ZZP osnovanog Konvencijom od 20. svibnja 1987. o zajedničkom proвозnom postupku

od2022.

o izmjeni te Konvencije

ZAJEDNIČKI ODBOR EU-ZZP,

uzimajući u obzir Konvenciju od 20. svibnja 1987. o zajedničkom proвозnom postupku, a posebno njezin članak 15. stavak 3. točku (a),

budući da:

(1) Ukrajina je izrazila želju pristupiti Konvenciji od 20. svibnja 1987. o zajedničkom proвозnom postupku¹ („Konvencija”) te je pozvana na pristupanje Odlukom br. 2/2022 od [25. kolovoza] 2022. koju je donio Zajednički odbor EU-a i EFTA-e uspostavljen Konvencijom.

(2) Pristupanje Ukrajine zahtijevat će odgovarajuću prilagodbu jamstvenih isprava i umetanje određenih tehničkih pojmova na ukrajinskom jeziku.

(3) Kako bi se omogućilo upotrebu obrazaca o osiguranju tiskanih u skladu s kriterijima na snazi prije datuma pristupanja Ukrajine, trebalo bi utvrditi prijelazno razdoblje tijekom kojeg bi se tiskani obrasci, uz određene prilagodbe, mogli nastaviti upotrebljavati.

(4) Stupanje na snagu ove Odluke trebalo bi biti povezano s datumom pristupanja Ukrajine Konvenciji.

(5) Konvenciju bi stoga trebalo na odgovarajući način izmijeniti,

DONIO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Dodatak III. Konvenciji o zajedničkom proвозnom postupku mijenja se kako je utvrđeno u Prilogu ovoj Odluci.

Članak 2.

1. Ova Odluka stupa na snagu na datum na koji Ukrajina postane ugovorna stranka Konvencije.

2. Obrasci koji se temelje na oglednim primjercima obrazaca iz priloga od C1 do C6 u Dodatku III. Konvenciji, u verziji koja je na snazi dan prije stupanja na snagu ove Odluke,

¹ SL L 226, 13.8.1987., str. 2.

mogu se podložno potrebnim zemljopisnim prilagodbama i prilagodbama u pogledu adrese za dostavu pismena ili adrese ovlaštenog zastupnika nastaviti upotrebljavati do 1. travnja 2024.

Sastavljeno u Bruxellesu

Za Zajednički odbor

Predsjednik

Matthias PETSCHKE

PRILOG

1. U Prilogu B1 u polju 51 između Turske i Sjeverne Irske dodaje se sljedeća alineja:

UA Ukrajina

2. U Prilogu B6 glava III. mijenja se kako slijedi:

2.1. U prvom dijelu tablice „Ograničena valjanost – 99200” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Дія обмежена

2.2. U drugom dijelu tablice „Oslobođeno – 99201” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Звільнення

2.3. U trećem dijelu tablice „Alternativni dokaz – 99202” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Альтернативне підтвердження

2.4. U četvrtom dijelu tablice „Razlike: carinski ured kojem je roba podnesena... (naziv i zemlja) – 99203” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Розбіжності: митниця, де товари були пред’явлені (назва і країна)

2.5. U petom dijelu tablice „Izlaz iz.....podliježe ograničenjima ili pristojbama temeljem Uredbe/Direktive/Odluke br. ... – 99204” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Вибуття із з урахуванням обмежень та зі сплатою зборів відповідно до Регламенту/Директиви/Рішення № ...

2.6. U sedmom dijelu tablice „Ovlašteni pošiljatelj – 99206” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Авторизований вантажовідправник

2.7. U osmom dijelu tablice „Oslobođeno potpisa – 99207” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Звільнено від підпису

2.8. U devetom dijelu tablice „ZABRANJENO ZAJEDNIČKO JAMSTVO – 99208” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA ЗАГАЛЬНА ГАРАНТІЯ ЗАБОРОНЕНА

2.9. U 10. dijelu tablice „NEOGRANIČENA UPORABA – 99209” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA ВИКОРИСТАННЯ БЕЗ ОБМЕЖЕНЬ

2.10. U 11. dijelu tablice „Izdano naknadno – 99210” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Видано згодом

2.11. U 12. dijelu tablice „Razni – 99211” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Пізнє

2.12. U 13. dijelu tablice „Rasuto – 99212” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Навалювальний вантаж

2.13. U 14. dijelu tablice „Pošiljatelj – 99213” iza TR umeće se sljedeća alineja:

– UA Вантажовідправник

3. Prilog C1 zamjenjuje se sljedećim tekstom:

PRILOG C1

OBVEZA JAMCA – POJEDINAČNO OSIGURANJE

I. Izjava jamca

1. Niže potpisana osoba ⁽¹⁾

.....
.....

s prebivalištem u⁽²⁾

.....
.....
.

solidarno jamči, u jamstvenom carinskom uredu

.....

do najvišeg iznosa od

.....

u korist Europske unije (koju čine Kraljevina Belgija, Republika Bugarska, Češka Republika, Kraljevina Danska, Savezna Republika Njemačka, Republika Estonija, Helenska Republika, Republika Hrvatska, Kraljevina Španjolska, Francuska Republika, Irska, Talijanska Republika, Republika Cipar, Republika Latvija, Republika Litva, Veliko Vojvodstvo Luksemburg, Mađarska, Republika Malta, Kraljevina Nizozemska, Republika Austrija, Republika Poljska, Portugalska Republika, Rumunjska, Republika Slovenija, Slovačka Republika, Republika Finska i Kraljevina Švedska) te Republike Islanda, Republike Sjeverne Makedonije, Kraljevine Norveške, Republike Srbije, Švicarske Konfederacije, Republike Turske, Ukrajine, Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske^{(3) (4)}, Kneževine Andore i Republike San Marino ⁽⁵⁾, za sve iznose za koje osoba koja polaže ovo osiguranje ⁽⁶⁾:

.....

može biti ili postati odgovorna navedenim zemljama za sve iznose koje duguje ili može dugovati navedenim zemljama za carine i druga davanja⁽⁷⁾ u odnosu na robu opisanu u nastavku obuhvaćenu sljedećim carinskim postupkom⁽⁸⁾:

.....
.....

Opis robe.....

.....

.....

.....

2. Niže potpisana osoba obvezuje se da će na prvi pisani zahtjev nadležnih tijela zemalja navedenih u točki 1. najkasnije 30 dana od datuma zahtjeva platiti tražene iznose, osim ako ta osoba ili neka druga zainteresirana osoba prije isteka tog roka nadležnim tijelima dostavi zadovoljavajući dokaz o zaključenju posebnog postupka, osim postupka uporabe u posebne svrhe, o propisnom zaključenju carinskog nadzora robe za uporabu u posebne svrhe ili privremenog smještaja ili, u slučaju drugih postupaka osim posebnih postupaka i privremenog smještaja, o reguliranju statusa robe.

Nadležna tijela mogu iz razloga koji smatraju valjanim na zahtjev niže potpisane osobe produljiti rok od 30 dana od datuma zahtjeva za plaćanje u kojem je ona dužna platiti tražene iznose. Troškovi nastali zbog odobrenja tog dodatnog roka, a posebno kamate, moraju se obračunati tako da odgovaraju iznosu koji bi se u sličnim okolnostima naplatio na tržištu novca ili na financijskom tržištu u predmetnoj zemlji.

3. Ova obveza vrijedi od dana kada je odobri jamstveni ured. Niže potpisana osoba i dalje je odgovorna za plaćanje svakog duga koji nastane tijekom carinskog postupka na temelju ove obveze koji je započeo prije stupanja na snagu opoziva ili ukidanja osiguranja, čak i ako je zahtjev za plaćanje izdan nakon tog datuma.

4. Za potrebe ove obveze niže potpisana osoba navodi svoju adresu za dostavu pismena⁽⁹⁾ u svakoj od zemalja navedenih u točki 1. kao

Zemlja	Ime i prezime ili naziv poduzeća, i puna adresa

Niže potpisana osoba potvrđuje da prihvaća kao uredno primljene sve dopise i obavijesti te sve formalnosti ili postupke koji se odnose na ovu obvezu upućene ili uručene u pisanom obliku na jednu od njezinih adresa za dostavu pismena.

Niže potpisana osoba potvrđuje nadležnost sudova u mjestima gdje ima adresu za dostavu pismena.

Niže potpisana osoba obvezuje se da neće promijeniti svoju adresu za dostavu pismena, ili ako mora promijeniti jednu ili više tih adresa, da će unaprijed obavijestiti jamstveni ured.

Sastavljeno

u.....dana.....

(Potpis)⁽¹⁰⁾

II. Odobrenje jamstvenog ureda

Jamstveni ured.....

Obveza jamca odobrena dana..... za pokrivanje carinskog postupka provedenog na temelju carinske deklaracije / deklaracije za privremeni smještaj br.od

(11)

(Pečat i potpis)

(1) Ime i prezime ili naziv poduzeća.

(2) Puna adresa.

(3) U skladu s Protokolom o Irskoj / Sjevernoj Irskoj Sporazuma o povlačenju Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske iz Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju, Sjevernu Irsku za potrebe ovog osiguranja treba smatrati dijelom Europske unije. Stoga jamac s poslovnim nastanom na carinskom području Europske unije navodi adresu za dostavu pismena ili imenuje zastupnika u Sjevernoj Irskoj ako se u njoj može koristiti jamstvo. Međutim, ako osiguranje u kontekstu zajedničkog provoza postane valjano u Europskoj uniji i Ujedinjenoj Kraljevini, jedinstvena adresa za dostavu pismena ili imenovani zastupnik u Ujedinjenoj Kraljevini može obuhvaćati sve dijelove Ujedinjene Kraljevine, uključujući Sjevernu Irsku.

(4) Precrtati imena država na čijem se području ovo osiguranje ne smije upotrebljavati.

(5) Upućivanja na Kneževinu Andoru i Republiku San Marino primjenjuju se samo na postupke provoza Unije.

(6) Ime i prezime ili naziv poduzeća i puna adresa osobe koja polaže osiguranje.

(7) Primjenjuje se u odnosu na druga davanja koja treba platiti u vezi s uvozom ili izvozom robe ako se osiguranje upotrebljava za stavljanje robe u postupak provoza Unije ili zajednički provozni postupak ili se može upotrebljavati u više država članica.

(8) Navedite jedan od sljedećih carinskih postupaka:

(a) privremeni smještaj;

(b) postupak provoza Unije / zajednički provozni postupak;

(c) postupak carinskog skladištenja;

(d) postupak privremenog uvoza uz potpuno oslobođenje od uvoznih carina;

(e) postupak unutarnje proizvodnje;

- (f) postupak uporabe u posebne svrhe;
 - (g) puštanje u slobodni promet na temelju redovite carinske deklaracije bez odgode plaćanja;
 - (h) puštanje u slobodni promet na temelju redovite carinske deklaracije s odgodom plaćanja,
 - (i) puštanje u slobodni promet na temelju carinske deklaracije podnesene u skladu s člankom 166. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije;
 - (j) puštanje u slobodni promet na temelju carinske deklaracije podnesene u skladu s člankom 182. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije;
 - (k) postupak privremenog uvoza uz djelomično oslobođenje od uvoznih carina;
 - (l) ako nije ništa od navedenoga, navedite vrstu postupka.
- (9) Ako u zakonodavstvu zemlje nema odredaba o adresi za dostavu pismena, jamac u toj zemlji imenuje zastupnika ovlaštenog za primanje poruka upućenih jamcu, a potvrda iz točke 4. drugog podstavka i obveza iz točke 4. četvrtog podstavka moraju se uskladiti. Za sporove povezane s ovim osiguranjem nadležni su sudovi u mjestima u kojima se nalaze adrese za dostavu pismena jamcu ili njegovim zastupnicima.
- (10) Osoba koja potpisuje ispravu mora rukom upisati sljedeću napomenu ispred svojeg potpisa: „Osiguranje u iznosu od ...” (iznos se upisuje riječima)
- 11) Popunjava ured u kojem je roba stavljena u carinski postupak ili se nalazila u privremenom smještaju

4. Prilog C2 zamjenjuje se sljedećim tekstem:

PRILOG C2

OBVEZA JAMCA – POJEDINAČNO OSIGURANJE U OBLIKU KUPONA

I. Izjava jamca

1. Niže potpisana osoba ⁽¹⁾

.....

s prebivalištem u ⁽²⁾

.....

solidarno jamči, u jamstvenom carinskom uredu

.....

u korist Europske unije (koju čine Kraljevina Belgija, Republika Bugarska, Češka Republika, Kraljevina Danska, Savezna Republika Njemačka, Republika Estonija, Helenska Republika, Republika Hrvatska, Kraljevina Španjolska, Francuska Republika, Irska, Talijanska Republika, Republika Cipar, Republika Latvija, Republika Litva, Veliko Vojvodstvo

Luksemburg, Mađarska, Republika Malta, Kraljevina Nizozemska, Republika Austrija, Republika Poljska, Portugalska Republika, Rumunjska, Republika Slovenija, Slovačka Republika, Republika Finska i Kraljevina Švedska) te Republike Islanda, Republike Sjeverne Makedonije, Kraljevine Norveške, Republike Srbije, Švicarske Konfederacije, Republike Turske, Ukrajine, Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske⁽³⁾, Kneževine Andore i Republike San Marino⁽⁴⁾, za sve iznose za koje korisnik postupka može biti ili postati odgovoran prethodno navedenim zemljama za dug u obliku carine i drugih davanja koja treba platiti u vezi s uvozom ili izvozom robe stavljene u postupak provoza Unije ili zajednički provoznog postupak za koje je niže potpisana osoba preuzela obvezu izdavanja kupona pojedinačnog osiguranja do najvišeg iznosa od 10 000 EUR po kuponu.

2. Niže potpisana osoba obvezuje se da će na prvi pisani zahtjev nadležnih tijela zemalja navedenih u točki 1. najkasnije 30 dana od datuma zahtjeva platiti tražene iznose do najvišeg iznosa od 10 000 EUR po kuponu, osim ako ta osoba ili neka druga zainteresirana osoba prije isteka tog roka nadležnim tijelima dostavi zadovoljavajući dokaz o zaključenju postupka.

Nadležna tijela mogu iz razloga koji smatraju valjanim na zahtjev niže potpisane osobe produljiti rok od 30 dana od datuma zahtjeva za plaćanje u kojem je ona dužna platiti tražene iznose. Troškovi nastali zbog odobrenja tog dodatnog roka, a posebno kamate, moraju se obračunati tako da odgovaraju iznosu koji bi se u sličnim okolnostima naplatio na tržištu novca ili na financijskom tržištu u predmetnoj zemlji.

3. Ova obveza vrijedi od dana kada je odobri jamstveni ured. Niže potpisana osoba i dalje je odgovorna za plaćanje svakog duga koji nastane tijekom postupka provoza Unije ili zajedničkog provoznog postupka na temelju ove obveze koji je započeo prije stupanja na snagu opoziva ili ukidanja osiguranja, čak i ako je zahtjev za plaćanje izdan nakon tog datuma.

4. Za potrebe ove obveze niže potpisana osoba navodi svoju adresu za dostavu pismena⁽⁵⁾ u svakoj od zemalja navedenih u točki 1. kao

Zemlja	Ime i prezime ili naziv poduzeća, i puna adresa

Niže potpisana osoba potvrđuje da prihvaća kao uredno primljene sve dopise i obavijesti te sve formalnosti ili postupke koji se odnose na ovu obvezu upućene ili uručene u pisanom obliku na jednu od njezinih adresa za dostavu pismena.

Niže potpisana osoba potvrđuje nadležnost sudova u mjestima gdje ima adresu za dostavu pismena.

Niže potpisana osoba obvezuje se da neće promijeniti svoju adresu za dostavu pismena, ili ako mora promijeniti jednu ili više tih adresa, da će unaprijed obavijestiti jamstveni ured.

Sastavljeno

u.....

dana.....

....

.....

(Potpis)⁽⁶⁾

II. Odobrenje jamstvenog ureda

Jamstveni ured

.....

.....

Obveza jamca odobrena dana.....

.....

(Pečat i potpis)

-
- (1) Ime i prezime ili naziv poduzeća
(2) Puna adresa
(3) U skladu s Protokolom o Irskoj / Sjevernoj Irskoj Sporazuma o povlačenju Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske iz Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju, Sjevernu Irsku za potrebe ovog osiguranja treba smatrati dijelom Europske unije. Stoga jamac s poslovnim nastanom na carinskom području Europske unije navodi adresu za dostavu pismena ili imenuje zastupnika u Sjevernoj Irskoj ako se u njoj može koristiti jamstvo. Međutim, ako osiguranje u kontekstu zajedničkog provoza postane valjano u Europskoj uniji i Ujedinjenoj Kraljevini, jedinstvena adresa za dostavu pismena ili imenovani zastupnik u Ujedinjenoj Kraljevini može obuhvaćati sve dijelove Ujedinjene Kraljevine, uključujući Sjevernu Irsku.
(4) Upućivanja na Kneževinu Andoru i Republiku San Marino primjenjuju se samo na postupke provoza Unije.
(5) Ako u zakonodavstvu zemlje nema odredaba o adresi za dostavu pismena, jamac u toj zemlji imenuje zastupnika ovlaštenog za primanje poruka upućenih jamcu, a potvrda iz točke 4. drugog podstavka i obveza iz točke 4. četvrtog podstavka moraju se uskladiti. Za sporove povezane s ovim osiguranjem nadležni su sudovi u mjestima u kojima se nalaze adrese za dostavu pismena jamcu ili njegovim zastupnicima.
(6) Ispred potpisa mora stajati sljedeći tekst koji je osoba koja potpisuje ispravu vlastoručno ispisala: „Vrijedi kao kupon osiguranja”.

5. Prilog C4 zamjenjuje se sljedećim tekstem:

PRILOG C4

OBVEZA JAMCA – ZAJEDNIČKO OSIGURANJE

I. Izjava jamca

1. Niže potpisana osoba⁽¹⁾

.....

.....

s prebivalištem u⁽²⁾

.....

.....

solidarno jamči, u jamstvenom carinskom uredu

.....
do najvišeg iznosa od.....

u korist Europske unije (koju čine Kraljevina Belgija, Republika Bugarska, Češka Republika, Kraljevina Danska, Savezna Republika Njemačka, Republika Estonija, Irska, Helenska Republika, Kraljevina Španjolska, Francuska Republika, Republika Hrvatska, Talijanska Republika, Republika Cipar, Republika Latvija, Republika Litva, Veliko Vojvodstvo Luksemburg, Mađarska, Republika Malta, Kraljevina Nizozemska, Republika Austrija, Republika Poljska, Portugalska Republika, Rumunjska, Republika Slovenija, Slovačka Republika, Republika Finska i Kraljevina Švedska) te Republike Islanda, Republike Sjeverne Makedonije, Kraljevine Norveške, Republike Srbije, Švicarske Konfederacije, Republike Turske, Ukrajine, Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske^{(3) (4)}, Kneževine Andore i Republike San Marino⁽⁵⁾,

za sve iznose za koje osoba koja polaže ovo osiguranje⁽⁶⁾.....
može biti ili postati odgovorna navedenim zemljama za sve iznose koje duguje ili može dugovati⁽⁷⁾ navedenim zemljama za carine i druga davanja u odnosu na robu obuhvaćenu carinskim postupcima navedenima u točki 1.a i/ili točki 1.b.

Najviši iznos osiguranja sastoji se od iznosa od:

-
(a) to jest 100/50/30 %⁽⁸⁾ dijela referentnog iznosa koji odgovara iznosu carinskog duga i ostalih davanja koja mogu nastati, jednak zbroju iznosa navedenih u točki 1.a,

i

-
(b) to jest 100/30 %⁽⁸⁾ dijela referentnog iznosa koji odgovara iznosu carinskog duga i ostalih davanja koja mogu nastati, jednak zbroju iznosa navedenih u točki 1.b,

1.a U nastavku se navode iznosi koji čine dio referentnog iznosa koji odgovara iznosu carinskog duga i, prema potrebi, drugih davanja koja mogu nastati, za svaku od navedenih svrha⁽⁹⁾:

- (a) privremeni smještaj – ...;
- (b) postupak provoza Unije / zajednički provozni postupak – ...;
- (c) postupak carinskog skladištenja – ...;
- (d) postupak privremenog uvoza uz potpuno oslobođenje od uvoznih carina – ...;
- (e) postupak unutarnje proizvodnje – ...;
- (f) postupak uporabe u posebne svrhe – ...;
- (g) ako nije ništa od navedenoga – navedite vrstu postupka –

1.b U nastavku se navode iznosi koji čine dio referentnog iznosa koji odgovara iznosu carinskog duga i, prema potrebi, drugih davanja koja mogu nastati, za svaku od navedenih svrha⁽⁹⁾:

- (a) puštanje u slobodni promet na temelju redovite carinske deklaracije bez odgode plaćanja – ...;
- (b) puštanje u slobodni promet na temelju redovite carinske deklaracije s odgodom plaćanja – ...;

- (c) puštanje u slobodni promet na temelju carinske deklaracije podnesene u skladu s člankom 166. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije – ...;
- (d) puštanje u slobodni promet na temelju carinske deklaracije podnesene u skladu s člankom 182. Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije - ...;
- (e) postupak privremenog uvoza uz djelomično oslobođenje od uvoznih carina – ...;
- (f) postupak uporabe u posebne svrhe – ...⁽¹⁰⁾;
- (g) ako nije ništa od navedenoga – navedite vrstu postupka –

2. Niže potpisana osoba obvezuje se da će na prvi pisani zahtjev nadležnih tijela zemalja navedenih u točki 1. najkasnije 30 dana od datuma zahtjeva platiti tražene iznose do prethodno navedenog najvećeg iznosa, osim ako ta osoba ili neka druga zainteresirana osoba prije isteka tog roka nadležnim tijelima dostavi zadovoljavajući dokaz o zaključenju posebnog postupka, osim postupka uporabe u posebne svrhe, o propisnom zaključenju carinskog nadzora robe za uporabu u posebne svrhe ili privremenog smještaja ili, u slučaju drugih postupaka, osim posebnih postupaka, o reguliranju statusa robe.

Nadležna tijela mogu iz razloga koji smatraju valjanim na zahtjev niže potpisane osobe produljiti rok od 30 dana od datuma zahtjeva za plaćanje u kojem je ona dužna platiti tražene iznose. Troškovi nastali zbog odobrenja tog dodatnog roka, a posebno kamate, moraju se obračunati tako da odgovaraju iznosu koji bi se u sličnim okolnostima naplatio na tržištu novca ili na financijskom tržištu u predmetnoj zemlji.

Ovaj se iznos ne može umanjiti za iznose koji su već plaćeni na temelju ove obveze, osim ako se od niže potpisane osobe zahtijeva plaćanje duga koji je nastao u okviru carinskog postupka koji je započeo prije primitka prethodnog zahtjeva za plaćanje ili unutar 30 dana nakon toga.

3. Ova obveza vrijedi od dana kada je odobri jamstveni ured. Niže potpisana osoba i dalje je odgovorna za plaćanje svakog duga koji proizlazi iz carinskog postupka na temelju ove obveze koji je započeo prije stupanja na snagu opoziva ili ukidanja osiguranja, čak i ako je zahtjev za plaćanje izdan nakon tog datuma.

4. Za potrebe ove obveze niže potpisana osoba navodi svoju adresu za dostavu pismena⁽¹¹⁾ u svakoj od zemalja navedenih u točki 1. kao

Zemlja	Ime i prezime ili naziv poduzeća, i puna adresa

--	--

Niže potpisana osoba potvrđuje da prihvaća kao uredno primljene sve dopise i obavijesti te sve formalnosti ili postupke koji se odnose na ovu obvezu upućene ili uručene u pisanom obliku na jednu od njezinih adresa za dostavu pismena.

Niže potpisana osoba potvrđuje nadležnost sudova u mjestima gdje ima adresu za dostavu pismena.

Niže potpisana osoba obvezuje se da neće promijeniti svoju adresu za dostavu pismena, ili ako mora promijeniti jednu ili više tih adresa, da će unaprijed obavijestiti jamstveni ured.

Sastavljeno u

.....
dana

.....

.....

(Potpis)⁽¹²⁾

II. Odobrenje jamstvenog ureda

Jamstveni ured

Obveza jamca odobrena dana

(Pečat i potpis)

-
- (1) Ime i prezime ili naziv poduzeća.
- (2) Puna adresa.
- (3) U skladu s Protokolom o Irskoj / Sjevernoj Irskoj Sporazuma o povlačenju Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske iz Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju, Sjevernu Irsku za potrebe ovog osiguranja treba smatrati dijelom Europske unije. Stoga jamac s poslovnim nastanom na carinskom području Europske unije navodi adresu za dostavu pismena ili imenuje zastupnika u Sjevernoj Irskoj ako se u njoj može koristiti jamstvo. Međutim, ako osiguranje u kontekstu zajedničkog provoza postane valjano u Europskoj uniji i Ujedinjenoj Kraljevini, jedinstvena adresa za dostavu pismena ili imenovani zastupnik u Ujedinjenoj Kraljevini može obuhvaćati sve dijelove Ujedinjene Kraljevine, uključujući Sjevernu Irsku.
- (4) Precrtati imena zemalja na čijem se području ovo osiguranje ne smije upotrebljavati.
- (5) Upućivanja na Kneževinu Andoru i Republiku San Marino primjenjuju se samo na postupke provoza Unije.
- (6) Ime i prezime, ili naziv poduzeća, i puna adresa osobe koja polaže osiguranje.
- (7) Primjenjuje se u odnosu na druga davanja koja treba platiti u vezi s uvozom ili izvozom robe ako se osiguranje upotrebljava za stavljanje robe u postupak provoza Unije ili zajednički proвозni postupak ili se može upotrebljavati u više država članica ili ugovornih stranaka.
- (8) Precrtati ako se ne primjenjuje.
- (9) Postupci koji nisu zajednički proвозni postupak primjenjuju se samo u Uniji.
- (10) Za iznose prijavljene u carinskoj deklaraciji za postupak uporabe u posebne svrhe.
- (11) Ako u zakonodavstvu zemlje nema odredaba o adresi za dostavu pismena, jamac u toj zemlji imenuje zastupnika ovlaštenog za primanje poruka upućenih jamcu, a potvrda iz točke 4. drugog podstavka i obveza iz točke 4. četvrtog podstavka moraju se uskladiti. Za sporove povezane s ovim osiguranjem nadležni su sudovi u mjestima u kojima se nalaze adrese za dostavu pismena jamcu ili njegovim zastupnicima.
- (12) Osoba koja potpisuje ispravu mora rukom upisati sljedeću napomenu ispred svojeg potpisa: „Osiguranje u iznosu od ...” (iznos se upisuje riječima)

**6. U polju 7 Priloga C5 između riječi „TURSKA” i „UJEDINJENA KRALJEVINA”
umeće se riječ „UKRAJINA”.**

**7. U polju 6 Priloga C6 između riječi „TURSKA” i „UJEDINJENA KRALJEVINA”
umeće se riječ „UKRAJINA”.**